DECIZII

DECIZIA DE PUNERE ÎN APLICARE (UE) 2020/2181 A COMISIEI

din 17 decembrie 2020

de determinare a limitelor cantitative și de alocare a cotelor, aferente perioadei 1 ianuarie-31 decembrie 2021, pentru substanțele reglementate în temeiul Regulamentului (CE) nr. 1005/2009 al Parlamentului European și al Consiliului privind substanțele care diminuează stratul de ozon

[notificată cu numărul C(2020) 8996]

(Numai textele în limbile bulgară, cehă, croată, engleză, franceză, germană, greacă, italiană, letonă, maghiară, malteză, neerlandeză, polonă, portugheză și spaniolă sunt autentice)

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 1005/2009 al Parlamentului European și al Consiliului din 16 septembrie 2009 privind substanțele care diminuează stratul de ozon ([1]), în special articolul 10 alineatul (2) și articolul 16 alineatul (1),

întrucât:

(1) Punerea în liberă circulație în Uniune a substanțelor reglementate importate este supusă unor limite cantitative.

(2) Comisia trebuie să determine aceste limite și să aloce cote întreprinderilor.

(3) În plus, Comisia trebuie să determine cantitățile de substanțe reglementate, altele decât hidroclorofluorocarburile, la care se poate recurge pentru utilizările esențiale de laborator și analitice și să stabilească întreprinderile care pot folosi aceste cantități.

(4) Determinarea cotelor alocate pentru utilizări esențiale de laborator și analitice trebuie să garanteze respectarea limitelor cantitative prevăzute la articolul 10 alineatul (6) din Regulamentul (CE) nr. 1005/2009, prin aplicarea Regulamentului (UE) nr. 537/2011 al Comisiei ([2]). Deoarece limitele cantitative respective includ cantitățile de hidroclorofluorocarburi pentru care s-au acordat licențe pentru utilizări de laborator și analitice, această alocare ar trebui să acopere, de asemenea, producția și importul de hidroclorofluorocarburi pentru utilizările menționate.

(5) Comisia a publicat o comunicare adresată întreprinderilor care, în 2021, intenționează să importe sau să exporte, în sau din Uniunea Europeană, substanțe reglementate care diminuează stratul de ozon și întreprinderilor care, în 2021, intenționează să producă sau să importe aceste substanțe pentru utilizări de laborator și analitice ([3])și a primit în consecință declarații privind importurile planificate pentru 2021.

(6) Ar trebui să se determine limitele cantitative și cotele pentru perioada 1 ianuarie-31 decembrie 2021, conform ciclului de raportare anuală prevăzut de Protocolul de la Montreal privind substanțele care epuizează stratul de ozon.

(7) Măsurile prevăzute de prezenta decizie sunt conforme cu avizul comitetului instituit prin articolul 25 alineatul (1) din Regulamentul (CE) nr. 1005/2009,

([1]) JO L 286, 31.10.2009, p. 1.

([2]) Regulamentul (UE) nr. 537/2011 al Comisiei din 1 iunie 2011 privind mecanismul de alocare a cantităților de substanțe reglementate autorizate pentru utilizări de laborator și analitice în Uniune în temeiul Regulamentului (CE) nr. 1005/2009 al Parlamentului European și al Consiliului privind substanțele care diminuează stratul de ozon (JO L 147, 2.6.2011, p. 4).

([3]) JO C 115, 7.4.2020, p. 14.

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

Limite cantitative pentru punerea în liberă circulație

Cantitățile de substanțe reglementate în temeiul Regulamentului (CE) nr. 1005/2009 care pot fi puse în liberă circulație în Uniune în 2021 din surse aflate în afara Uniunii sunt următoarele:

Substanțe reglementate	Cantitate [în kg ponderate în funcție de potențialul de diminuare a stratului de ozon (ODP)]
Grupa I (clorofluorocarburi 11, 12, 113, 114 și 115) și grupa II (alte clorofluorocarburi complet halogenate)	500 550,00
Grupa III (haloni)	25 762 300,00
Grupa IV (tetraclorură de carbon)	24 530 561,00
Grupa V (1,1,1-tricloretan)	2 500 000,00
Grupa VI (bromură de metil)	630 835,20
Grupa VII (hidrobromofluorocarburi)	4 569,16
Grupa VIII (hidroclorofluorocarburi)	4 916 159,75
Grupa IX (bromclormetan)	264 024,00

Articolul 2

Alocarea cotelor pentru punerea în liberă circulație

(1) Cotele pentru clorofluorocarburile 11, 12, 113, 114 și 115 și pentru alte clorofluorocarburi complet halogenate se alocă, pentru perioada 1 ianuarie-31 decembrie 2021, întreprinderilor indicate în anexa I, pentru scopurile menționate în aceeași anexă.

(2) Cotele pentru haloni se alocă, pentru perioada 1 ianuarie-31 decembrie 2021, întreprinderilor indicate în anexa II, pentru scopurile menționate în aceeași anexă.

(3) Cotele pentru tetraclorura de carbon se alocă, pentru perioada 1 ianuarie-31 decembrie 2021, întreprinderilor indicate în anexa III, pentru scopurile menționate în aceeași anexă.

(4) Cotele pentru 1,1,1-tricloretan se alocă, pentru perioada 1 ianuarie-31 decembrie 2021, întreprinderilor indicate în anexa IV, pentru scopurile menționate în aceeași anexă.

(5) Cotele pentru bromura de metil se alocă, pentru perioada 1 ianuarie-31 decembrie 2021, întreprinderilor indicate în anexa V, pentru scopurile menționate în aceeași anexă.

(6) Cotele pentru hidrobromofluorocarburi se alocă, pentru perioada 1 ianuarie-31 decembrie 2021, întreprinderilor indicate în anexa VI, pentru scopurile menționate în aceeași anexă.

(7) Cotele pentru hidroclorofluorocarburi se alocă, pentru perioada 1 ianuarie-31 decembrie 2021, întreprinderilor indicate în anexa VII, pentru scopurile menționate în aceeași anexă.

(8) Cotele pentru bromclormetan se alocă, pentru perioada 1 ianuarie-31 decembrie 2021, întreprinderilor indicate în anexa VIII, pentru scopurile menționate în aceeași anexă.

(9) Cotele individuale ale întreprinderilor sunt stabilite în anexa IX.

Articolul 3

Cote pentru utilizări de laborator și analitice

Cotele pentru importul și producția de substanțe reglementate pentru utilizări de laborator și analitice în 2021 se alocă întreprinderilor indicate în anexa X.

Cantitățile maxime care pot fi produse sau importate în 2021 pentru utilizări de laborator și analitice, alocate întreprinderilor respective, sunt stabilite în anexa XI.

Articolul 4

Perioada de valabilitate

Prezenta decizie se aplică de la 1 ianuarie 2021 până la 31 decembrie 2021.

Articolul 5

Destinatari

Prezenta decizie se adresează următoarelor întreprinderi:

1	Abcr GmbH Im Schlehert 10 76187 Karlsruhe Germania	2	Agilent Technologies Manufacturing GmbH & Co. KG Hewlett-Packard-Str. 8 D-76337 Waldbronn Germania
3	Albemarle Europe SPRL Parc Scientifique Einstein, Rue du Bosquet 9 B-1348 Louvain-la-Neuve Belgia	4	ARKEMA FRANCE Rue Estienne d'Orves 420 92705 COLOMBES CEDEX Franța
5	Arthur Friedrichs Kältemittel GmbH Bei den Kämpen 22 21220 Seevetal Germania	6	ATELIERS BIGATA SASU RUE JEAN-BAPTISTE PERRIN 10 33320 EYSINES Franța
7	BASF Agri-Production S.A.S. Rue de Verdun 32 76410 Saint-Aubin Les Elbeuf Franța	8	Bayer AG Alfred-Nobel-Str. 50 40789 Monheim Germania
9	Biovit d.o.o. Varazdinska ulica - Odvojak II 15 HR-42000 Varazdin Croația	10	Blue Cube Germany Assets GmbH & Co. KG Buetzflether Sand 2 21683 Stade Germania
11	BTC B.V. Albert Thijsstraat 17 6471WX Eijgelshoven Țările de Jos	12	Ceram Optec SIA Skanstes street 7 K-1 LV-1013 Riga Letonia
13	Chemours Netherlands B.V. Baanhoekweg 22 3313LA Dordrecht Țările de Jos	14	Daikin Refrigerants Europe GmbH Industriepark Höchst 65926 Frankfurt am Main Germania
15	Dyneon GmbH Industrieparkstr. 1 84508 Burgkirchen Germania	16	EAF protect s.r.o. Karlovarská 131/50 35002 Cheb 2 Republica Cehă

17	F-Select GmbH Grosshesseloherstr. 18 81479 Munich Germania	18	FOT LTD Ovcha kupel 13 1618 Sofia Bulgaria
19	Gedeon Richter Plc. Gyömrői út 19-21. H-1103 Budapest Ungaria	20	GHC Gerling, Holz & Co. Handels GmbH Ruhrstr. 113 22761 Hamburg Germania
21	GIELLE INDUSTRIES di Luigi Galantucci VIA FERRI ROCCO 32 70022 ALTAMURA Italia	22	Hovione FarmaCiencia SA Quinta de S. Pedro - Sete Casas 2674-506 Loures Portugalia
23	Hudson Technologies Europe S.r.l. Via degli Olmetti 39/E 00060 Formello Italia	24	Hugen Maintenance for Aircraft B.V. Marketing 43 6921 Duiven Țările de Jos
25	Hugen Reprocessing Company Dutch Halonbank bv Marketing 43 6921 RE Duiven Țările de Jos	26	ICL EUROPE COOPERATIEF U.A. Koningin Wilhelminaplein 30 1062 KR Amsterdam Țările de Jos
27	INTERGEO LTD INDUSTRIAL PARK OF THERMI 57001 THESSALONIKI Grecia	28	L'HOTELLIER SAS Rue Henri Poincaré 4 92160 ANTONY Franța
29	Labmix24 GmbH Industriestr. 18A 46499 Hamminkeln Germania	30	LABORATORIOS MIRET S.A. Geminis 4 08228 Terrassa Spania
31	LGC Standards GmbH Mercatorstr. 51 46485 Wesel Germania	32	Ludwig-Maximilians-University Butenadtstr. 5-13 (HAUS D) DE-81377 Munich Germania
33	Martec SpA Via dell'industria 1 I-20060 Vignate Italia	34	MEBROM NV INDUSTRIELAAN 9 9990 MALDEGEM Belgia
35	Mebrom Technology NV Antwerpsesteenweg 45 2830 Willebroek Belgia	36	Neochema GmbH Am Kümmerling 37A 55294 Bodenheim Germania
37	P.U. POZ-PLISZKA Sp. z o.o. Mialki Szlak 52 80-717 Gdansk Polonia	38	Philipps-Universität Marburg Biegenstrasse 10 35032 Marburg Germania
39	R.P. CHEM s.r.l. Via San Michele 47 31032 Casale sul Sile (TV) Italia	40	Restek GmbH Schaberweg 23 Bad Homburg Germania
41	Safety Hi-Tech srl Via Bellini 22 00198 Roma Italia	42	SANOFI CHIMIE LE BOURG 63480 VERTOLAYE Franța

43	Savi Technologie sp. z o.o. sp. k. Psary Wolnosci 20 51-180 Wroclaw Polonia	44	SIGMA ALDRICH CHIMIE sarl Rue de Luzais 80 38070 SAINT QUENTIN FALLAVIER Franța
45	Sigma-Aldrich Chemie GmbH Riedstraße 2 89555 Steinheim Germania	46	Solvay Fluor GmbH Hans-Boeckler-Allee 20 30173 Hannover Germania
47	Solvay Specialty Polymers France SAS Avenue de la Republique 39501 Tavaux Cedex Franța	48	Solvay Specialty Polymers Italy SpA Viale Lombardia 20 20021 Bollate Italia
49	Sterling Chemical Malta Limited Hal Far Industrial Estate HF 51 1504 FLORIANA Malta	50	Sterling SpA Via della Carboneria 30 06073 Solomeo - Corciano (PG) Italia
51	Tazzetti SAU Calle Roma 2 28813 Torres de la Alameda Spania	52	Tazzetti SpA Corso Europa 600/A 10088 Volpiano Italia
53	TECHLAB SARL La tannerie 4C 57072 METZ CEDEX 3 Franța	54	TEGA - Technische Gase und Gasetechnik GmbH Werner-von-Siemens-Str. 18 D-97076 Würzburg Germania
55	ULTRA Scientific Italia srl Via emilia 51/D 40011 Anzola emilia Italia	56	UTM Umwelt-Technik-Metallrecycling GmbH Alt-Herrenwyk 12 23569 Lübeck Germania
57	VALLISCOR EUROPA LIMITED 13-18 City Quay D02 ED70 Dublin Irlanda	58	VATRO-SERVIS d.o.o. Dravska 61 42202 Trnovec Bartolovecki Croația

Adoptată la Bruxelles, 17 decembrie 2020.

Pentru Comisie
Frans TIMMERMANS
Vicepreședinte executiv

ANEXA I

Grupele I și II

Cotele de import pentru clorofluorocarburile 11, 12, 113, 114 și 115 și pentru alte clorofluorocarburi complet halogenate alocate importatorilor în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 1005/2009 pentru utilizări ca intermediar de sinteză și agent de proces în perioada 1 ianuarie-31 decembrie 2021.

Întreprinderi
Abcr GmbH (DE)
Solvay Specialty Polymers Italy SpA (IT)
Tazzetti SAU (ES)
Tazzetti SpA (IT)
TEGA – Technische Gase und Gasetechnik GmbH (DE)

ANEXA II

Grupa III

Cotele de import pentru haloni alocate importatorilor în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 1005/2009 pentru utilizări ca intermediar de sinteză și utilizări critice în perioada 1 ianuarie-31 decembrie 2021.

Întreprinderi
Abcr GmbH (DE)
Arkema France (FR)
Arthur Friedrichs Kältemittel GmbH (DE)
Ateliers Bigata SASU (FR)
BASF Agri-Production S.A.S. (FR)
BTC B.V. (NL)
EAF protect s.r.o. (CZ)
Gielle Industries di Luigi Galantucci (IT)
Hugen Maintenance for Aircraft B.V. (NL)
Hugen Reprocessing Company Dutch Halonbank bv (NL)
Intergeo LTD (EL)
L'Hotellier SAS (FR)
Martec SpA (IT)
P.U. Poz-Pliszka Sp. z o.o. (PL)
Savi Technologie sp. z o.o. sp. k. (PL)
UTM Umwelt-Technik-Metallrecycling GmbH (DE)
Vatro-Servis d.o.o. (HR)

ANEXA III

Grupa IV

Cotele de import pentru tetraclorura de carbon alocate importatorilor în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 1005/2009 pentru utilizări ca intermediar de sinteză și agent de proces în perioada 1 ianuarie-31 decembrie 2021.

Întreprinderi
Abcr GmbH (DE)
Arkema France (FR)
Blue Cube Germany Assets GmbH & Co. KG (DE)
Ceram Optec SIA (LV)

ANEXA IV

Grupa V

Cotele de import pentru 1,1,1-tricloretan alocate importatorilor în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 1005/2009 pentru utilizări ca intermediar de sinteză în perioada 1 ianuarie-31 decembrie 2021.

Întreprinderi
Arkema France (FR)

ANEXA V

Grupa VI

Cotele de import pentru bromura de metil alocate importatorilor în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 1005/2009 pentru utilizări ca intermediar de sinteză în perioada 1 ianuarie-31 decembrie 2021.

Întreprinderi
Abcr GmbH (DE)
GHC Gerling, Holz & Co. Handels GmbH (DE)
ICL Europe Cooperatief U.A. (NL)
Mebrom NV (BE)
Mebrom Technology NV (BE)
Sanofi Chimie (FR)
Sigma-Aldrich Chemie GmbH (DE)

ANEXA VI

Grupa VII

Cotele de import pentru hidrobromofluorocarburi alocate importatorilor în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 1005/2009 pentru utilizări ca intermediar de sinteză în perioada 1 ianuarie-31 decembrie 2021.

Întreprinderi
Abcr GmbH (DE)
Hovione FarmaCiencia SA (PT)
R.P. CHEM s.r.l. (IT)
Sanofi Chimie (FR)
Sterling Chemical Malta Limited (MT)
Sterling SpA (IT)
Valliscor Europa Limited (IE)

ANEXA VII

Grupa VIII

Cotele de import pentru hidroclorofluorocarburi alocate importatorilor în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 1005/2009 pentru utilizări ca intermediar de sinteză în perioada 1 ianuarie-31 decembrie 2021.

Întreprinderi
Abcr GmbH (DE)
Arkema France (FR)
Bayer AG (DE)
Chemours Netherlands B.V. (NL)
Dyneon GmbH (DE)
Solvay Fluor GmbH (DE)
Solvay Specialty Polymers France SAS (FR)
Solvay Specialty Polymers Italy SpA (IT)
Tazzetti SAU (ES)
Tazzetti SpA (IT)

ANEXA VIII

Grupa IX

Cotele de import pentru bromclormetan alocate importatorilor în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 1005/2009 pentru utilizări ca intermediar de sinteză în perioada 1 ianuarie-31 decembrie 2021.

Întreprinderi
Albemarle Europe SPRL (BE)
ICL Europe Cooperatief U.A. (NL)
Laboratorios Miret S.A. (ES)
Sigma-Aldrich Chemie GmbH (DE)
Valliscor Europa Limited (IE)

ANEXA IX

(Informații sensibile din punct de vedere comercial – confidențiale – care nu se publică)

ANEXA X

Întreprinderi autorizate să producă sau să importe în 2021 pentru utilizări de laborator și analitice

Cotele de substanțe reglementate la care se poate recurge pentru utilizări de laborator și analitice sunt alocate următoarelor întreprinderi:

Întreprinderi
Abcr GmbH (DE)
Agilent Technologies Manufacturing GmbH & Co. KG (DE)
Arkema France (FR)
Biovit d.o.o. (HR)
Daikin Refrigerants Europe GmbH (DE)
F-Select GmbH (DE)
FOT LTD (BG)
Gedeon Richter Plc. (HU)
Hudson Technologies Europe S.r.l. (IT)
Labmix24 GmbH (DE)
LGC Standards GmbH (DE)
Ludwig-Maximilians-University (DE)
Mebrom NV (BE)
Neochema GmbH (DE)
Philipps-Universität Marburg (DE)
Restek GmbH (DE)
Safety Hi-Tech srl (IT)
Sigma Aldrich Chimie sarl (FR)
Sigma-Aldrich Chemie GmbH (DE)
Solvay Fluor GmbH (DE)
Solvay Specialty Polymers France SAS (FR)
Solvay Specialty Polymers Italy SpA (IT)
Techlab SARL (FR)
Ultra Scientific Italia srl (IT)
Valliscor Europa Limited (IE)

ANEXA XI

(Informații sensibile din punct de vedere comercial – confidențiale – care nu se publică)